



© 2010 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

PD9005_12_UM_V3.0



Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

PD9005



CS Příručka pro uživatele

ES Manual del usuario

HU Felhasználói kézikönyv

PL Instrukcja obsługi

PT Manual do utilizador

RU Руководство пользователя

SK Príručka užívateľa

SV Användarhandbok

PHILIPS

Índice

1	Importante	2
	Importantes instruções de segurança	2
	Aviso	5
2	O seu leitor de DVD portátil	8
	Introdução	8
	Conteúdo da embalagem	9
	Descrição geral da unidade principal	9
	Descrição geral do telecomando	11
3	Como começar	13
	Carregar a bateria	14
	Instalar as pilhas do telecomando	15
	Ligar equipamento adicional	15
4	Reproduzir	17
	Ligar	17
	Seleccionar o idioma para o texto no ecrã	17
	Reproduzir discos	17
	Opções de reprodução	18
5	Ver televisão	19
	Primeiras definições	19
	Pesquisa manual	20
	Definir hora	20
	Visualizar informações dos programas	21
	Utilizar o guia de programação electrónico	22
	Reordenar a lista de canais	22
	Gerir canais	23
6	Ajustar definições	23
7	Informações do produto	24
8	Resolução de problemas	25

1 Importante

Importantes instruções de segurança

- ① Leia estas instruções.
- ② Guarde estas instruções.
- ③ Respeite todos os avisos.
- ④ Siga todas as instruções.
- ⑤ Não use o aparelho perto de água.
- ⑥ Limpe-o apenas com um pano seco.
- ⑦ Não bloqueie as ranhuras de ventilação. Instale-o de acordo com as instruções do fabricante.
- ⑧ Não o instale perto de fontes de calor como radiadores, condutas de ar quente, fogões ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que emitam calor.
- ⑨ Em países com rede polarizada, não invalide o propósito de segurança da ficha polarizada ou com ligação à terra. Uma ficha polarizada possui dois pernos, um maior do que o outro. Uma ficha com ligação à terra possui dois pernos e um terceiro com ligação à terra. O perno maior e o terceiro perno são incluídos para sua segurança. Se a ficha fornecida não corresponder à sua tomada, consulte um electricista para substituir a tomada.
Atenção: Para evitar choques eléctricos, faça corresponder o perno maior da ficha ao orifício maior da tomada e introduza a ficha por completo na tomada.



- ⑩ Evite que o cabo de alimentação seja pisado ou de algum modo manipulado, sobretudo nas fichas, receptáculos e no ponto de saída do aparelho.
- ⑪ Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.

- ⑫ Use apenas o suporte, suporte móvel, tripé ou mesa especificados pelo fabricante ou fornecidos com o aparelho. Em caso de utilização de um suporte móvel, tenha cuidado ao mover o suporte móvel/aparelho de modo a evitar quedas que possam resultar em ferimentos.



- ⑬ Desligue o aparelho durante a ocorrência de trovoadas ou quando não o utilizar por longos períodos.
- ⑭ Solicite sempre assistência junto de pessoal qualificado. É necessária assistência quando o aparelho foi de algum modo danificado – por exemplo, danos no cabo ou ficha de alimentação, derrame de líquidos ou introdução de objectos no interior do aparelho, exposição do aparelho a chuva ou humidade, funcionamento anormal do aparelho ou queda do mesmo.
- ⑮ As pilhas (conjunto de pilhas ou pilhas instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, tal como a exposição directa à luz solar, fogo ou situações similares.
- ⑯ O aparelho não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- ⑰ Não coloque quaisquer fontes de perigo em cima do aparelho (por exemplo, objectos com líquidos ou velas acesas).
- ⑱ Quando a ficha de ALIMENTAÇÃO ou o dispositivo de ligação de um aparelho forem utilizados como dispositivo de desactivação, o dispositivo de desactivação deve estar pronto para ser utilizado de imediato.
- ⑲ Não permita que as crianças utilizem sem vigilância aparelhos eléctricos.
Não permita que crianças ou adultos com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou pessoas com falta de experiência/conhecimento, utilizem aparelhos eléctricos sem vigilância.



Aviso

- Nunca retire o revestimento deste aparelho.
- Nunca lubrifique nenhum componente deste aparelho.
- Nunca coloque este aparelho em cima de outros aparelhos eléctricos.
- Mantenha este aparelho afastado de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.
- Nunca olhe para o raio laser no interior deste aparelho.
- Garanta o acesso fácil ao cabo ou tomada de alimentação ou ao adaptador de corrente para que possa desligar o aparelho da corrente.

Segurança auditiva

Ouça a um volume moderado.

- A utilização de auscultadores com o volume alto pode prejudicar a sua audição. Este produto pode produzir sons em gamas de decibéis que podem provocar perda de audição numa pessoa normal, mesmo que a exposição seja inferior a um minuto. As gamas de decibéis superiores destinam-se a pessoas que possam sofrer de perda de audição.
- O som pode ser enganador. Com o tempo, o “nível de conforto” da sua audição adapta-se a volumes de som superiores. Deste modo, após uma audição prolongada, um som considerado “normal” pode na verdade ser um som alto e prejudicial para a audição. Para evitar que isto aconteça, defina o volume num nível seguro antes de os seus ouvidos se adaptarem e deixe ficar.

Para estabelecer um nível de volume seguro:

- Regule o controlo de volume para uma definição baixa.
- Aumente ligeiramente o som até que o nível de som seja confortável e nítido, sem distorção.

Ouça durante períodos de tempo razoáveis:

- A exposição prolongada ao som, mesmo em níveis normalmente “seguros”, também pode causar a perda de audição.
- Certifique-se de que utiliza o seu equipamento de forma sensata e que efectua as devidas pausas.

Certifique-se de que respeita as seguintes directrizes ao utilizar os auscultadores.

- Ouça a um volume moderado durante períodos de tempo razoáveis.
- Tenha cuidado para não ajustar o volume à medida que a sua audição se adapta.
- Não aumente o volume de forma a que não consiga ouvir o que se passa à sua volta.
- Deve ter cuidados especiais ou deixar de utilizar temporariamente o dispositivo em situações potencialmente perigosas. Não utilize auscultadores durante a condução de um veículo motorizado, ao andar de bicicleta ou skate, etc.; pode constituir um perigo para o trânsito e é ilegal em muitas zonas.



Atenção

- A utilização de controlos ou ajustes no desempenho de procedimentos para além dos que são aqui descritos pode resultar em exposição perigosa à radiação ou funcionamento de risco.

Aviso

Quaisquer alterações ou modificações feitas a este dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela Philips Consumer Lifestyle poderão anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.



Este produto cumpre os requisitos de interferências de rádio da União Europeia.

Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), espuma de poliestireno (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora).

O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens, pilhas gastas e equipamentos obsoletos.

Reciclagem



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados. Quando observar o símbolo de um caixote do lixo traçado afixado num produto, significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE:

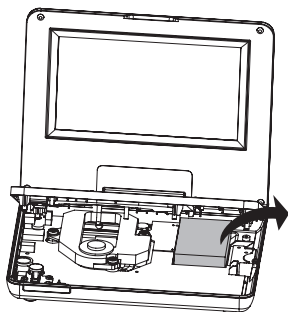


Nunca elimine este produto juntamente com os resíduos domésticos. Informe-se sobre o sistema de recolha selectiva local relativamente a produtos eléctricos e electrónicos. A eliminação correcta do seu produto antigo ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.

O produto contém pilhas abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/EC, as quais não podem ser eliminadas juntamente com os resíduos domésticos.

Informe-se sobre o sistema de recolha selectiva local de pilhas. A eliminação correcta das pilhas ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.

Entregue sempre o produto a um profissional para remover a bateria incorporada.



Be responsible
Respect copyrights

A realização de cópias não autorizadas de material protegido contra cópia, incluindo programas informáticos, ficheiros, difusões e gravações de som, pode constituir uma violação dos direitos de autor e ser ónus de uma ofensa criminal. Este equipamento não deve utilizado para tais fins. A gravação e reprodução de material podem exigir autorização. Consulte o Copyright Act 1956 e as Performer's Protection Acts 1958 a 1972.



DivX, DivX Certified e os logótipos associados são marcas comerciais da DivX, Inc., sendo utilizadas sob licença.

Este aparelho contém esta etiqueta:



2 O seu leitor de DVD portátil

Parabéns pela compra do seu produto e bem-vindo à Philips! Para tirar o máximo partido da assistência oferecida pela Philips, registe o seu produto em: www.philips.com/welcome.

Introdução

O seu leitor de DVD portátil reproduz discos de vídeo digital em conformidade com o padrão de vídeo DVD universal. Com ele, pode reproduzir filmes com qualidade de imagem True Cinema e som em estéreo ou multi-canal (dependendo do disco e das configurações de reprodução) e desfrutar dos programas de TV digital.

Também pode seleccionar a banda sonora, os idiomas de legendas e diferentes ângulos de visualização (novamente dependendo do DVD). Além disso, pode restringir a reprodução de discos impróprios para crianças. O leitor de DVD reproduz os seguintes discos (incluindo CD-R, CD-RW, DVD±R e DVD±RW):

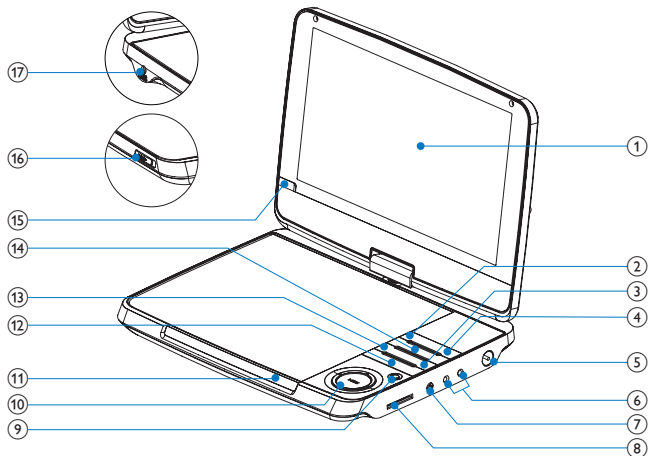
	DVD-Video
	Video CD
	CD de áudio
	MP3 (CD)
	DivX
	Ficheiros JPEG

Conteúdo da embalagem

Verifique e identifique o conteúdo da embalagem:

- Leitor de DVD portátil
- Telecomando
- Transformador
- Adaptador para carro
- Cabo AV
- Antena
- Manual do Utilizador
- Guia de Iniciação Rápida

Descrição geral da unidade principal



- ① **Visor**
- ② **SOURCE**
 - Alterna entre [Disc], [DTTV], [Radio-DVBT] e [SD card].
- ③ ■
 - Pára a reprodução do disco.

- ④ **OPTIONS**
 - Acede às opções relacionadas com a selecção ou actividade actual.
- ⑤ **ANTENNA**
 - Entrada de antena..
- ⑥ 
 - Tomada para os auscultadores.
- ⑦ **AV OUT**
 - Ficha de saída de áudio/vídeo.
- ⑧ **SD/SDHC**
 - Ranhura para cartões SD/SDHC.
- ⑨ **POWER**
 - Liga/desliga o leitor de DVD.
- ⑩ , , , 
 - Navega pelos menus.
- , 
 - Muda para o canal seguinte ou anterior.
- , 
 - Procura para trás/para a frente a diferentes velocidades.
-  **II/OK**
 - Confirma uma entrada ou selecção.
 - Inicia, pausa ou retoma a reprodução do disco.
- ⑪ **CHR/Ⓢ**
 - Indicador de carga/Indicador de alimentação.
- ⑫  
 - Avança para o título, capítulo ou faixa anterior ou seguinte.
- ⑬ **DISC MENU**
 - Para DVD, acede ou sai do menu do disco.
 - Para VCD, liga ou desliga ou modo PBC (Controlo da Reprodução).
 - Para VCD versão 2.0 ou SVCD com PBC ligado, regressa ao menu.
- ⑭ **- VOL +**
 - Aumenta ou diminui o volume.
- ⑮ **IR**
 - Sensor do telecomando.

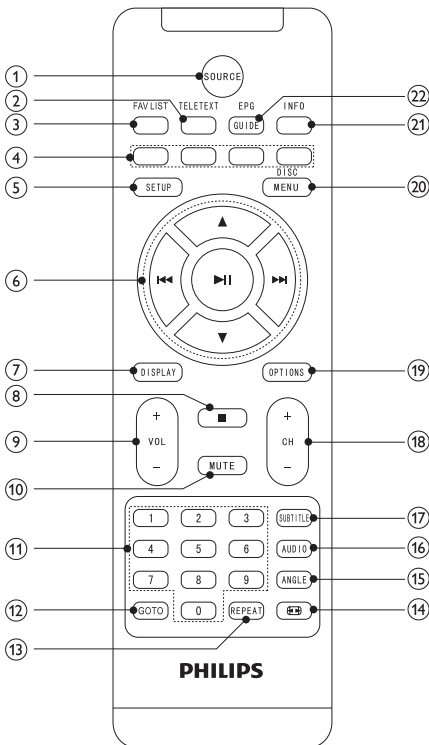
16 OPEN▶

- Abre a gaveta do disco.

17 DC IN

- Tomada de alimentação.

Descrição geral do telecomando



- ① **SOURCE**
 - Alterna entre DVD e DTTV.
- ② **TELETEXT**
 - Activa ou desactiva o teletexto.
- ③ **FAV LIST**
 - Entra ou sai da lista de favoritos.
- ④ **Botões coloridos**
 - Seleccionam tarefas ou opções.
- ⑤ **SETUP**
 - Aceder ou sair do menu de configuração.
- ⑥ ▲, ▼, ◀◀, ▶▶
 - Navega pelos menus.

◀◀, ▶▶

 - Procura para trás/para a frente a diferentes velocidades.
 - Avança para o título, capítulo ou faixa anterior ou seguinte.

▶▶

 - Confirma uma entrada ou selecção.
 - Entra ou sai da lista de canais.
 - Iniciar ou retomar a reprodução do disco
- ⑦ **DISPLAY**
 - Ajustar o valor de visualização do sistema
- ⑧ ■
 - Pára a reprodução do disco.
- ⑨ - VOL +
 - Aumenta ou diminui o volume.
- ⑩ **MUTE**
 - Corta o som ou repõe o volume.
- ⑪ **0-9**
 - Teclado numérico
- ⑫ **GO TO**
 - Saltar para um capítulo/faixa/título ou tempo de reprodução
- ⑬ **REPEAT**
 - Repete um capítulo/faixa/título.
- ⑭ 
 - Ajustar a relação de aspecto do ecrã

- ⑮ **ANGLE**
 - Seleccionar um ângulo de visualização diferente para um filme em DVD
- ⑯ **AUDIO**
 - Para DVD, selecciona um idioma do áudio.
 - Para VCD, selecciona um modo de áudio.
- ⑰ **SUBTITLE**
 - Selecciona o idioma das legendas do DVD.
- ⑱ **CH +/-**
 - Muda para o canal seguinte ou anterior.
- ⑲ **OPTIONS**
 - Acede às opções relacionadas com a selecção ou actividade actual.
- ⑳ **DISC MENU**
 - Acede ou sai do menu do disco.
- ㉑ **INFO**
 - Apresenta informações sobre os programas, se estiverem disponíveis.
- ㉒ **EPG**
 - Activa ou desactiva o Guia de Programação Electrónico (EPG). Activado apenas nos canais digitais.

3 Como começar



Atenção

- Utilize os controlos apenas como indicado neste manual do utilizador.
- Siga as instruções neste capítulo por ordem.

Se contactar a Philips, ser-lhe-ão pedidos os números de modelo e série do seu leitor. Os números de modelo e de série encontram-se na parte inferior do seu leitor. Anote os números aqui:

N.º do modelo _____

N.º de série _____

Carregar a bateria



Atenção

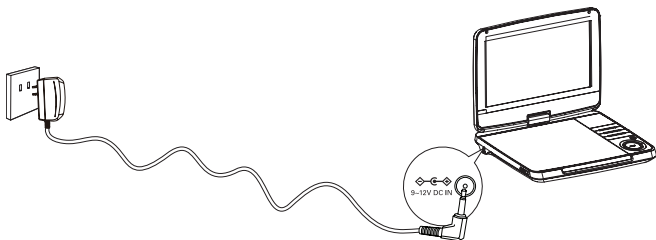
- Risco de danos no produto! Certifique-se de que a tensão da alimentação eléctrica corresponde à tensão impressa na parte inferior do leitor.
- Utilize apenas o transformador fornecido para carregar a bateria.



Nota

- A chapa de sinalética encontra-se na parte inferior do leitor.
- Só pode carregar o leitor quando este estiver no modo desligado.

- 1 Ligue o transformador fornecido ao leitor e à tomada de alimentação eléctrica.



- ↳ O indicador de carga acende-se. Quando o leitor não está a ser utilizado, este demora cerca de 8 horas para carregar totalmente.
- ↳ Quando a bateria tiver a carga completa, o indicador desliga-se.

Instalar as pilhas do telecomando



Atenção

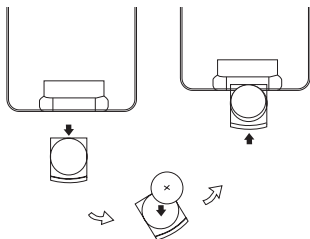
- Risco de explosão! Mantenha as pilhas afastadas do calor, luz solar ou chamas. Nunca elimine as pilhas queimando-as.
- Pode haver perigo de explosão se a bateria não for substituída correctamente. Substitua-a por uma do mesmo tipo ou de um tipo equivalente.
- As pilhas contêm substâncias químicas e devem ser eliminadas correctamente.
- Material em perclorato - poderá aplicar-se um manuseamento especial. Consulte www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Na primeira utilização:

- 1 Retire a película protectora para activar a pilha do telecomando.

Para substituir a pilha do telecomando:

- 1 Abra o compartimento das pilhas.
- 2 Insira 1 pilha CR2025 com a polaridade adequada (+/-), como indicado.
- 3 Feche o compartimento das pilhas.

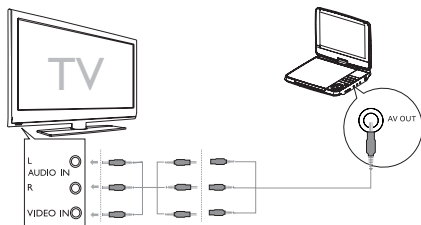


Ligar equipamento adicional

Ligar um televisor

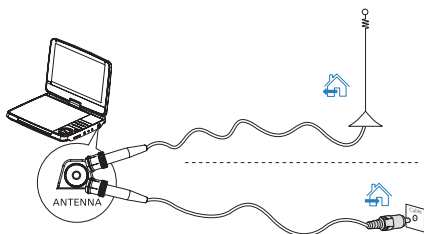
Pode ligar o leitor a um televisor para desfrutar de um DVD.

- Faça a correspondência entre os cabos AV (não fornecidos) e as entradas: o cabo amarelo para a entrada de vídeo amarela, o cabo vermelho/branco para a entrada de áudio vermelha/branca.



Ligar a antena de TV

Pode ligar o seu leitor à antena para receber canais de TV digital.

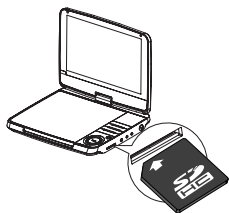


Dica

- Para uma melhor recepção, ligue o leitor à antena de casa.

Colocar um cartão SD

- 1 Coloque um cartão SD/SDHC na entrada **SD/SDHC**.



4 Reproduzir

Ligar

- 1 Prima **POWER**.
↳ O indicador  acende-se.

Seleccionar o idioma para o texto no ecrã

Pode escolher um idioma diferente para o texto apresentado no ecrã.

- 1 Prima **SETUP**.
↳ É apresentado o menu de configuração.
- 2 Seleccione **[General] > [Language]**.
- 3 Prima **▶▶** para seleccionar uma opção.
- 4 Prima **2;** para confirmar.
- 5 Prima **SETUP** para sair.

Reproduzir discos

- 1 Deslize **OPEN▶** na unidade principal.
- 2 Introduza o disco com a etiqueta virada para cima.
- 3 Empurre para fechar o compartimento do disco.
↳ A reprodução começa automaticamente.
 - Se for apresentado um menu, seleccione um item e prima **▶▶** para iniciar a reprodução.

- Para activar o modo de pausa, prima ►||. Prima novamente para retomar a reprodução.
- Para parar, prima ■.
- Para seleccionar o item anterior/seguinte, prima ◀◀ ou ▶▶.
- Para iniciar a pesquisa dentro de vídeo/áudio, prima e mantenha sob pressão ◀◀ ou ▶▶. Prima por breves momento ◀◀ ou ▶▶ durante a pesquisa para ajustar a velocidade da pesquisa.

Opções de reprodução

- 1 Durante a reprodução, prima **OPTIONS** para seleccionar algumas opções de reprodução.

Para DVD

- [Subtitles]
- [Audio language]
- [Angle]
- [Zoom & Pan]
- [Setup]

Para VCD

- [Audio]
- [Zoom & Pan]
- [[Setup]

Para CDs de áudio

- [Repeat]
- [Shuffle All]
- [Setup]

Para CDs JPEG

- [Rotate]
- [Zoom & Pan]
- [Setup]

- 2 Siga as instruções no ecrã.

5 Ver televisão



Nota

- Antes de começar, ligue a antena ao leitor.
- Certifique-se de que se encontra numa área com cobertura de DTTV suficiente. Poderá obter essa informação junto da autoridade reguladora das emissões televisivas do seu país; em alternativa, visite www.philips.com/support.

Primeiras definições

- 1 Prima **SOURCE** para passar para o modo DTTV.
↳ Terá de seleccionar o seu país.



- 2 Seccione e prima **2**; para confirmar.
↳ É-lhe pedido que efectue a procura automática de canais.



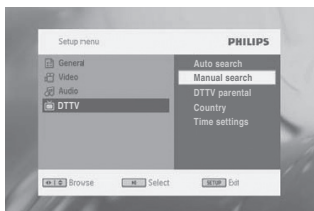
- 3 Seccione **[Auto search]** e prima **2**; para confirmar.
↳ É iniciada a procura automática de canais.

- ↳ Quando terminar, é apresentado o número total de canais televisivos e radiofónicos encontrados.
- ↳ Para ver os programas do primeiro canal encontrado, prima **2**;
- ↳ Para mudar de canal, prima **CH +/-**.

Pesquisa manual

É possível procurar canais manualmente.

- 1 Prima **SETUP**.
- 2 Selecciona **[DTTV]** > **[Manual search]** e prima **2**; para confirmar.



- 3 Selecciona o número do canal e prima **2**; para confirmar.

Definir hora

- 1 Prima **SETUP**.
- 2 Selecciona **[DTTV]** > **[Time settings]**.

Para definir o formato de hora:

- 1 Selecciona **[Time format]**.
- 2 Selecciona uma opção, depois prima **2**; para confirmar.
 - **[24hrs]**
 - **[12hrs]**

Para seleccionar o modo de definição de hora:

- 1 Selecciona **[Setting mode]**.
- 2 Selecciona uma opção, depois prima **2**; para confirmar.
 - **[Auto time setting]**: A hora é actualizada automaticamente de acordo com o canal de televisão emitido.

- **[Manual time setting]:** Definição manual da hora.

Para definir o fuso horário:

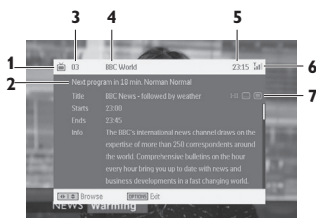
- 1 Seleccione **[Setting mode]** > **[Manual time setting]** e prima 2; para confirmar.
- 2 Seleccione **[Time zone]**.
 - Seleccione GMT +01:00 para a Alemanha e a Europa Central (diferença horária em relação à hora média de Greenwich).

Para definir a hora de Verão:

- 1 Seleccione **[Setting mode]** > **[Manual time setting]** e prima 2; para confirmar.
- 2 Seleccione **[Summer time/DST]**
 - Se não for Verão, seleccione **[Off]**.

Visualizar informações dos programas

Para aceder a informações curtas acerca do programa actual, prima **INFO**.



- ① Programa televisivo
Programa radiofónico
- ② Informação acerca do próximo programa
- ③ Número do programa
- ④ Nome do programa
- ⑤ Hora local
- ⑥ Indicador do comprimento do sinal
- ⑦ Ícones de informações de programa

I-II: Programa com vários idiomas de áudio. Poderá premir **AUDIO** ou **OPTIONS** para aceder a esta função.

: Programa com legendas. Poderá premir **SUBTITLE** ou **OPTIONS** para aceder a esta função.

: Programa com teletexto. Poderá premir **TELETEXT** para aceder a esta função.

Aceder a teletexto

Se o programa actual dispuser de teletexto,  é apresentado.

- Para aceder a teletexto, prima **TELETEXT**.



Dica

- O programa poderá exigir a utilização de teclas coloridas para aceder ou controlar as funções de visualização. Siga as instruções que aparecem no ecrã de teletexto.

Utilizar o guia de programação electrónico

O EPG é um guia no ecrã disponível para programas de TV digital. Pode navegar, seleccionar e ver programas por horário ou título.

- 1 Seleccione um canal.
- 2 Prima **EPG**.
↳ É apresentado o Guia de Programação Electrónico.
- 3 Prima **▼▲** para seleccionar um programa.
- 4 Prima **2**.
↳ A informação resumida deste programa é apresentada.
- 5 Para sair do menu EPG, prima **EPG**.

Reordenar a lista de canais

- 1 Prima **OPTIONS**.
- 2 Seleccione **[Channel Edit]**.
↳ É apresentada a lista de canais.
- 3 Seleccione um canal.
- 4 Siga as instruções no ecrã para mover o canal.

Gerir canais

- 1 Prima **2**.
↳ É apresentada a lista de canais.
- 2 Selecciona um canal.
 - Para bloquear o canal, prima o botão vermelho.
 - Para ocultar o canal, prime o botão amarelo.
 - Para marcar o canal como favorito, prima o botão verde.

6 Ajustar definições

Para maximizar a sua experiência, utilize **SETUP** para ajustar as suas definições.

- 1 Prima **SETUP**.
↳ O menu de configuração é apresentado.
- 2 Utilize as teclas de navegação para seleccionar uma opção e prima **2**; para confirmar.

[General]	
[Language]	Seleccionar o idioma para o ecrã.
[PBC settins]	Activar/desactivar a função de controlo de reprodução.
[Power save]	Activar/desactivar o modo de poupança de energia. O tempo de reprodução pode atingir as 5 horas se estiver seleccionada a definição [Maximum] .
[DivX (VOD)]	Obter o código de registo DivX.
[DivX subtitles]	Selecciona o idioma das legendas do DivX.
[Parental (DVD)]	Seleccionar as opções de controlo parental.
[Set password]	Alterar a palavra passe existente (1369 por predefinição).
[Factory settings]	Repor as predefinições de fábrica.
[Video]	

[TV display]	Definir a relação de aspecto da apresentação do ecrã.
[TV standard]	Definir o formato de saída de vídeo para o sistema de TV.
[Audio]	
[Dolby]	Definir a saída Dolby.
[DTTV]	
[Auto search]	Procurar canais automaticamente.
[Manual search]	Procurar canais manualmente.
[DTTV Parental]	Seleccionar as opções de controlo parental.
[Country]	Seleccionar um determinado país.
[Time settings]	Acertar a hora.

3 Prima **◀◀** para regressar ao nível do menu anterior.

4 Prima **SETUP** para sair.

7 Informações do produto

Nota

- As informações do produto estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Dimensões	200 x 160 x 43,5 mm
Peso	0,84 kg
Fonte de alimentação	Entrada: 100-240 V, 50/60 Hz Saída: DC 9 V, 1,5 A
Limite de temperaturas de funcionamento	0-50°C
Comprimento de onda laser	DVD: 655 nm; CD: 785 nm
Sistema de vídeo	NTSC/PAL

8 Resolução de problemas



Aviso

- Risco de choque eléctrico. Nunca retire o revestimento do leitor.

Para manter a validade da garantia, nunca tente reparar o sistema por sua iniciativa.

Se tiver problemas na utilização do leitor, verifique os seguintes pontos antes de pedir assistência. Se o problema persistir, registre o seu leitor e obtenha assistência em www.philips.com/welcome.

Sem corrente

- Verifique se ambas as fichas do cabo de alimentação estão correctamente ligadas.
- Verifique se a tomada de CA tem corrente.
- Verifique se a bateria incorporada está gasta.

Sem som

- Certifique-se de que o cabo AV está ligado correctamente.

Sem resposta à pressão de botões no telecomando

- Certifique-se de que a distância entre o telecomando e o leitor está livre de obstáculos.
- A partir de uma distância curta, aponte o telecomando directamente para o leitor.
- Substitua as pilhas do telecomando.
- A utilização do telecomando não é compatível com este disco. Consulte as instruções do disco.

Imagem distorcida

- Limpe o disco. Com um pano limpo, macio e sem fibras, limpe o disco do exterior para o centro.
- Certifique-se de que o formato de saída de vídeo do disco é compatível com o televisor.
- Mude o formato de saída de vídeo de modo a corresponder ao televisor ou programa.

- O ecrã LCD é fabricado utilizando tecnologia de alta precisão. No entanto, poderá ver pequenos pontos pretos e/ou brilhantes (vermelhos, azuis ou verdes). Este fenómeno é um resultado normal do processo de fabrico e não indica qualquer funcionamento incorrecto.

Impossível reproduzir o disco

- Certifique-se de que a etiqueta do disco se encontra voltada para cima.
- Limpe o disco. Com um pano limpo, macio e sem fibras, limpe o disco do exterior para o centro.
- Confirme se o disco está avariado, inserindo um outro disco.

Sem resposta aos comandos

- A operação não é permitida pelo disco.

O leitor está quente.

- A superfície do leitor aquece quando o utiliza por períodos prolongados. Isto é normal.

Mensagem “No/weak signal” (Sem sinal / sinal fraco) apresentada no ecrã

- O sinal DVB-T é demasiado fraco ou está fora da área de cobertura.
- Certifique-se de que se encontra numa área com cobertura suficiente.
- A recepção do sinal DVB-T num automóvel em andamento pode apresentar dificuldades.

Perda de actuais programas televisivos após deslocação para outro país

- 1 Prima **SETUP**.
- 2 Seleccione **[DTTV] > [Country]**.
- 3 Seleccione o país.
- 4 Seleccione **[Auto search]**.

Tempo de reprodução anunciado não é alcançado

- 1 Prima **SETUP**.
- 2 Seleccione **[General] > [Power save]**.
- 3 Seleccione **[Maximum]**.